NORTHRIDGE GROUP 327-1111

恆生實業有限公司

6417 FRASER STREET, VAN, B.C. V5W3A6 公司：327-1111

涂念官

DAVID TO 327-1111

住宅：327-7004 傳呼機 645-8926

王震漢

THOMAS C.WONG

住家：298-2961

五月新盤

▲二七四一東六街平正標準地快將興建新屋。瓦頂。熱水暖氣。歡迎預購。

▲KILLARNEY區舊例新屋。瓦頂。熱水暖氣。上三房。土庫全部完成二房。自動車房。十八萬八。

△46街夾緬街街角。卅餘年三房出租屋。孖屋地。只售七萬七。

△TRASER區樓上三房客飯廳。樓下全部完成兩房33年新。地47x158。只售十一萬九。

▲本拿比十年新兩房城市屋。環境優美保養一流。有蓋車位交通便利。廉售七萬六千五。機不可失。

▲本拿比10年新兩房優美車廠城市屋。環境優美保養一流。有利。便交通。位售七萬六千五。

旺角番餐館。座落埠仔ABBOTSFORD一百四十位。停車場。閣樓。股東不和。讓七萬三千。

工業區西餐館

東本拿比鄰近桂文區。70座位。有淡酒牌。月租約千三。店東因人手短缺。平讓三萬二。

▲十組柏文I鄰近METROTOWN商場。年收約四萬。管理簡單。價四十一萬。

▲七組桂文：東五街近禄孖梳。廿六萬。舊屋仔$83,500。蘭菲展覽會區。兩睡房（無土庫）地平有后巷。近小學巴士站。左右整條街全係新屋。收購作將來建新居。上佳之地。現可收租或自住。

▲高吉林85座位老字號唐番餐館價十一萬

▲本拿備造西餅店兼營茶餐廳。價六萬

蘇先生（CLIFF TO）

421·3430

中文傳呼機667·0800（24小時）

房屋商業免費估價 最新靚屋

每日新盤歡迎電詢 機不可失

▲商業街正層二組面樓上三房住宅單位藍菲夫百老滙廿萬餘。

▲喜士定街西式麵包鋪。好收入。適合單人經營。壹萬餘

▲雲東好區近學校公園及巴士44x120地 十二萬餘。

▲高貴林黃金地段斜公樓。十餘年新。高次入。三十餘萬。

時順實業 SEASONS REALTY LTD. 435-8893

唐人街旺鋪

ROYSON REALTY LTD.

Bus: 879 - 5175

ROY LEUNG 梁紹禧 Res: 324 - 4752 Pager: 687 - 1985

DENYS KWAN 關樂平 Res: 325-9228

#0068

▲唐人街布士庭鋪位二。各二千多呎已批許做餐館。另土庫五千呎。

▲東區49街TOWNHOUSE。樓上四睡房。只取七萬九千。

▲乃路近33街正廁三睡房。土庫兩睡房另廚房及浴廁。十一萬五有商量。

▲雲東市桂文15組西人業主。保養極佳收入七萬多。取63萬。

▲雲東商業鋪及桂文二組。地鋪52呎。淨收三萬。取32萬。

▲西布士庭旅館（32房）及酒吧百九十位。生意連物業叫九十萬。

▲東布士庭近LONDON DRUG八十位西餐館。租平。取七萬多。

▲雲東麵包鋪只取四萬九。

ROBERT KU 顧景耀

精通國、粵、上海話

住宅。投資。商業。實業。

住宅：430-8178

傳呼機：645-3581

（免費估價）

▲著名雲西餐館185座位。有酒牌。年入60萬餘。東主退休。詳情查詢。

▲雲西區商業樓79x122業主保證投資利潤不下於8厘。租金十一萬餘。

▲一組12單位城市屋加商業鋪樓。西區毛利潤高於8厘。

▲本拿比66x113地。合法孖屋。可分地現有五房舊樓。收租七百。屋主急讓叫價十一萬四千。

▲素里埠104 AVE,83x166商業地。可作服務。零售及寫字樓。另可加建輔助住宅。前鋪後居。

▲素里埠144 ST. 52x209住宅地。有舊屋在。價六萬二千。可還價。

商業生意

▲素里埠蔬菜水果及植物（PRODUCE & NURSERY）菲沙公路旁、日做一千元以上。鋪內有三睡房可供住宅用途。叫價八萬。

實業投資

住宅樓宇

▲吉屋出售。2房平樓。可入住或承建新屋。836 NOOTKA ST. 近PNE 價八萬。

桂文城市屋

▲東西區、素里埠、二埠。收租自住。適從事駕。四萬至十三萬餘。

住宅樓宇

▲全新屋五睡房。紅瓦頂。熱水暖氣。3375 NAPIER街。叫價十八萬餘。

▲素里埠蔬菜水果店出讓。日做五百。租八百元。近一千四百街段一零八街叫價四萬元。

PARK CITY REALTY LTD.

張淳明

MICHAEL CHANG B.Comm., R.I.B.C.

公司 438-8811

住家 263-4721

傳呼 687-7711·7428（24小時）

百勝地產公司

免費估價·忠誠服務

▲東區20年石屎靚屋。近乃磨夾26街。正層三房1100餘呎。土庫完成有二房及廚廁近高速快車站及小學售十三萬九千九。

▲東區近乃磨及54街。19年新靚屋。正層三房二廁。1280呎。有飯廳及壁櫃土庫完成二房廚廁齊。雙車房。地33x132。售十六萬四千九。

▲東區翻新靚屋。近乃磨及喜士定。正層二房。土庫完成有二房廚廁齊。售十二萬四千九。

屋主急賣

▲東區七年新靚屋。近RUPERT夾KINGSWAY正層三房二廁。土庫完成。廚廁齊。雙車房售十五萬九千九。

銀行封屋急賣

▲東區翻新三層入息屋。樓上四房一千餘呎。另有飯廳。土庫完成有一房。廚廁齊。合法租出。雙車房。售十萬零九。

△東區全翻新單屋共四睡房。一千三百餘尺。有土庫33x129近緬夾28街。售十一萬八千。

▲東區近緬夾24街。33x129街角地。正層兩房及書房。土庫完成已租出兩房廚廁齊有車房。近巴士及小學。售十萬六千九。

月收租八百餘元

新盤

△東區兩層石米屋。近乃磨正層兩房八百餘尺。土庫部份完成。有兩房一廳有車房及壁櫃33x110。售九萬七千九。

月租一千零五十

▲東區2組三層入息屋。地50x127兩層共四睡房。土庫完成兩房廚廁齊。近乃夾13街。售十三萬二千九

馬國輝

FRANCIS MA

公司：327·1111

住家：261-1585

中文呼機：667-0961

六月新盤

▲東區商業鋪緬街夾30街。二十六萬九千。

▲東區12街近GLEN入息屋。樓上三房土庫兩房廚廁齊開價十一萬九千。

▲唐人街三年屋合法孖屋。樓上三房樓下兩房。價十七萬餘。歡迎還價。

▲埠仔16公路12單位MOTEL一間。遊客多。年入四萬餘價二十六萬九千、移民投資機會。

▲東區DUNDAS近乃磨入息屋三組。價十二萬九千。

▲東54街近域多利樓上三房樓下一房廚廁齊。價十一萬二千。

▲東區16街近乃街46x121分開電錶。樓上兩房樓下兩房RT2價十四萬三千。

▲東區六街近乃磨靚屋標準地。樓上兩房高土庫一房一廳廚廁齊價十一萬八千。

NORTHRIDGE REALTY LTD

VENUS FUNG 馮冰

公司：327·1111

住家：461·3183

24小時 PAGER 735-1988

新屋減價

急賣$185,900

▲豪華新屋瓦頂水暖氣二千六百尺六房四廁家庭房 33x132 近京士威

▲近18夾乃磨六房兩廚三廁地大平直33x139共二千五百呎急賣$179,000

▲24年三房屋全土庫60x110。近學校巴士市場$124,000

▲近緬兩房。高土庫。結實屋。減價$89,000

GOODRICH REALTY CORP.

公司873·4811

住家327·6288

ALFIE MARR

馬耀儼

本人經營一切買賣房屋、柏文、物業、生意、免費估價、樂意服務。

△雜貨舖西區地點好。售649。門前巴士站。每日平做七百五十元。價二萬九千。

△果仔濕。兼售鮮花。位於東區旺街。日營約五百餘。價二萬五千。

▲雜貨舖連實業出賣。已售出 9機。日營超過750元。街角地。有泊車位另有三睡房居住單位。

KEYSTONE REALTY 恒基置業

LEO CHAN 陳柏良

公司：261-8118

傳呼機：667-0537

住宅：263-0571

投資移民。有專門律師代辦。

担保成功。免費查詢。

▲京士威夾42街。全翻新。上兩房土庫兩房完成。價十一萬餘。

▲唐人街四房翻新屋七萬餘。

▲菲沙夾45街上四房。全翻新。36年。價十二萬餘。

▲西區KITS千和自助洗衣店。年入十一萬。機器保養好。可作投資移民。請查詢。

▲市中心印刷行店主因病出售。年入十餘萬可作投資移民。試價八萬餘。

▲市中心快餐店。日入一千。設備齊全批長。請查詢。

▲西區KITS九組桂文出售。收入好。保養一流。價六十餘萬。

▲西區32組桂文保養好。地大收入好。

▲緬街二座商業樓。卅及五十餘萬。請商業樓。近海陸空商場。收入高。西喜士定商業樓。業主急售。價四十餘萬。

陳挽明

DAVID CHAN

RES: 438-5594

PAGER: 680-5088

公司：327·1111

▲西區靚屋海景山色盡入眼簾。開價七十餘萬。

▲餐館出賣約一百座位。有烈酒牌。開價十餘萬。

▲西區。12年靚屋。樓上三房兩廳。樓下完成。街角地。近學校巴士。開價二十一萬餘。

▲東區34年屋樓上三房一廳樓下兩房一廳地44x112開價十萬餘。

▲東區一房一廳裝華桂文有三萬八千元可接供。近巴士站學校。

▲東區單身桂文近百老滙街及KING EDWARD學院。開價三萬五千。

▲近唐人街海鮮魚鋪出讓。生財工具齊全。每年生意額約五十萬。售四萬五千。

▲SURREY工業地一塊。開價二萬元

▲SURREY地皮出售。開價萬九。

李經緯

FRANK LEE

住宅：879-3296

公司：327·1111

▲烈治文、泳池。四房。兩年新。十六萬餘。

急賣列志文

▲腰形泳池。四房年半。二千多尺。清水浴池。近乃僑。減售十六萬餘

▲近第二路。九年三層。兩臂兩廁。近二千尺。十二萬餘。

▲雲東近京士威。廿多年。40地。三房兩廁千一尺。新完成土庫。十三萬餘可買。

▲城市屋七萬餘。兩房桂文六萬。

餐館急讓

▲二埠心。近輕便車站。百五位。有酒牌。減售六萬餘。

KEYSTONE REALTY LTD.

李志雄

ALLEN LEE, B.Sc., M.B.A.

公司：261-8118

住家：263-3842

直接中文傳呼：645-3896

急售！急售！

◎生意連實業◎

日營四百整潔三睡房樓上地75X120 DEEP COVE區價十八萬九請還價。勿失良機。

▲VAN.SPECIAL 19年新。乃夾49街。上三下二。十四萬二請快！

▲果舖在京士威。日營四百。二萬元。

△6年新七組入息柏文。年入三萬八 開價38萬。

△唐人埠孖屋地兩塊25x132開價 八萬九千九。

△一睡房柏文。600餘呎。由四萬起。請快!!

▲西區菓舖日營400。急售二萬二。

△西區咖啡室30座位。日營四百。每日時間7am to 3am減至四萬九。請還價。

MULTIPLE REALTY LTD

公司：434·1431

住家：438·1090

黃武輝 WILLIAM WONG

黃薛淑瑛 CAROLYN WONG

KILLARNEY區非常整潔兩睡房、有全土庫、2385 E. 51ST AVE. $115,000

合首次購屋人士、兩睡房屋、新水泥、雙層玻璃窗、342 E.28TH AVE. $78,900.

兩房屋近學校及巴士、新窗線、熱水暖氣、有壁爐、569 E.22ND AVE. $74,900.

已售出

856 E.55TH AVE三睡房屋。土庫有一睡房大家庭廚。$95,000

JIM LEE 李宇樞

BA RIBC

住宅：298-8988

傳呼機：645-9085

公司：327·1111

▲8單位入息屋每月可收2400。只叫價十六萬九千。

▲埠邊中日餐館145位。有酒牌。大停車場七萬餘。

▲埠仔唐番餐館或連實業出賣。餐館有九十座位。有滾淡酒牌。樓上有二睡房單位。生意叫價八萬餘。實業十餘萬。業主可以幫助貸款。適合投資移民。

▲ 6085 KATHLEEN AVE,。本那比。三睡房三層大屋。有租收。桂文地。有起高樓機會。叫價九萬餘。

▲1334 GRAVELEY。雲東區。地大33x122。桂文地。有入息及起桂文機會。

▲1340 GRAVELEY。雲東區。33x122樓上下分租。每月共租$770。有風景及前途。

▲近華埠入息屋。返學及搭車非常方便。叫價八萬餘。

△有買客多名高價購買舊屋或建屋地。

BEN LEE 李建興

公司：327-1111 住家：876-3175

直接傳呼機：667-3202

▲AUTO ELECTRIC生意。業主因病急賣年賺四萬餘。請試還價。

▲炸魚漢堡包。生財器具出賣。叫價一萬五千。

▲汽車修理廠。位於繁忙地點。有IBC工作租平有前途叫價三萬餘

雲東菓舖。免頂手費

▲地點旺。租平。只需點存貨。良機勿失。請盡快！

星期六。日開放2-4 pm

▲41年新淨石屎屋。滿地43尺。三房二浴室保養一流。近PARKER夾乃磨。

MULTIPLE REALTY（公司）434·1431

阮廷榮 ALEX YUEN B.Sc.

中文直接傳呼 667·0933

留言電話印度

（住宅）254·7333

▲新屋數間。乃街夾東50街。十七萬四。格蘭街夾蘭菲及乃磨。35x127地。歡迎以舊屋相換。免費估價。

▲加新屋一般。五房四廳二千六尺。41x123地。華麗裝修。十四萬餘。

▲12年新西班牙式湖大屋。49.5x127地。十八萬三。

▲東街新裝修兩房土庫屋。九萬五。

▲東3327街夾域多利兩房土庫屋。九年四。

▲本汝比兩睡房土庫完成。十萬餘。

▲八年新溫哥華特色屋。十六萬開價。

▲38年兩房屋。完成土庫於乃磨區。標準地段。十萬九。

▲雲東區住宅建屋吉地一幅。七萬八。

一廳雜貨果仔舖生意連實業。兩層樓。有三房

賺錢綠花草木店生意。東主無暇兼顧。急讓二萬元。

▲埠仔餐館生意連實業。廿九萬。

MULTIPLE REALTY LTD.

蘇肇祥 PETER SO

住宅：879-1845

公司：434-1431

傳呼：667-3926

▲近唐人街商業磚樓。樓上12組出租。樓下餐館。每年入息二萬九千多。價24萬8千

▲六房新屋。意大利建屋師。材料上乘。乃夾26街。價廿四萬九。

▲上下各兩房石屎屋。兩廚兩廁。乃磨夾威廉街。價十一萬。

▲上下兩房各可出租35x147地。喜士定夾蘭菲價十二萬。